



DZIENNIK URZĘDOWY

RADY NARODOWEJ MIASTA KRAKOWA



Kraków, dnia 27 czerwca 1980 r.

Nr 8

Treść:

Str.

Poz.

UCHWAŁY RADY NARODOWEJ MIASTA KRAKOWA:

- | | |
|--|---|
| 38 — nr 9 z dnia 29 kwietnia 1980 r. w sprawie oceny wykonania planu społeczno-gospodarczego i budżetu województwa miejskiego krakowskiego w 1979 r. | 1 |
| 39 — nr 12 z dnia 29 kwietnia 1980 r. w sprawie nazw niektórych ulic i alei w Krakowie | 2 |

ZARZĄDZENIA PREZYDENTA MIASTA KRAKOWA:

- | | |
|--|---|
| 40 — nr 16 z dnia 10 kwietnia 1980 r. w sprawie odstąpienia od planu zagospodarowania przestrzennego Krakowskiego Zespołu Miejskiego | 2 |
| 41 — nr 17 z dnia 10 kwietnia 1980 r. zmieniające zarządzenie w sprawie rewaloryzacji zespołów zabytkowych Krakowa | 3 |
| 42 — nr 19 z dnia 25 kwietnia 1980 r. w sprawie opodatkowania podatkiem od wynagrodzeń przychodów z wynajmu pokoi gościnnych i domków campingowych | 3 |

38

§ 3.

UCHWAŁA Nr 9

Rady Narodowej Miasta Krakowa
z dnia 29 kwietnia 1980 r.

w sprawie oceny wykonania planu społeczno-gospodarczego i budżetu województwa miejskiego krakowskiego w 1979 r.

Rada Narodowa Miasta Krakowa, działając na podstawie art. 20 ust. 1 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz.U. z 1975 r. Nr 26, poz. 139, z 1977 r. Nr 11, poz. 44, z 1978 r. Nr 14, poz. 61 i Nr 31, poz. 130) i art. 82 ust. 3 ustawy z dnia 25 listopada 1970 r. o prawie budżetowym (Dz.U. Nr 29, poz. 244) uchwala, co następuje:

§ 1.

Realizacja planu społeczno-gospodarczego rozwoju województwa miejskiego krakowskiego w 1979 r. przebiegała w złożonych i trudnych warunkach zewnętrznych i wewnętrznych. Stwierdza się, że mimo niepełnego wykonania w niektórych dziedzinach napiętych zadań planowych osiągnięto w podstawowych wskaźnikach postęp rozwoju społeczno-gospodarczego całego województwa miejskiego krakowskiego. Na uwagę zasługuje przekroczenie zadań w zakresie czynów społecznych.

§ 2.

Zatwierdza się sprawozdanie Prezydenta Miasta Krakowa z wykonania zadań planu społeczno-gospodarczego rozwoju w 1979 r. i wykonania budżetu Rady Narodowej Miasta Krakowa oraz dochodów i wydatków budżetu zbiorczego województwa miejskiego krakowskiego za rok 1979.

Zobowiązuje się Prezydenta Miasta Krakowa do podejmowania w toku realizacji planu społeczno-gospodarczego rozwoju województwa miejskiego krakowskiego w 1980 r. niezbędnych działań zapewniających pełne i efektywne wykonanie zadań zawartych w planie i zapobiegających narastaniu dysharmonii między rozwojem produkcji a ochroną środowiska, budownictwem mieszkaniowym, infrastrukturą techniczną, usługami komunikacyjnymi, socjalnymi i kulturalno-oświatowymi oraz remontami.

Niezbędne jest osiągnięcie poprawy jakości produkcji w usługach oraz w budownictwie, a także relacji ekonomicznych w całej gospodarce, a głównie w działach produkcyjnych.

Niezbędne jest podejmowanie dalszych działań na rzecz przyspieszenia uzbrojenia terenów przeznaczonych pod dalszy rozwój budownictwa mieszkaniowego, zintensyfikowanie rozbudowy węzła komunikacyjnego w centrum w ramach wyznaczonych przez plan, ujęcia wody pitnej na Rabie i rozbudowy centralnego źródła ciepła jakim jest Elektrociepłownia w Łęgu oraz przebudowy Elektrowni w Skawinie na Elektrociepłownię — warunkujących przede wszystkim dalszy rozwój budownictwa mieszkaniowego i usługowego.

Rok bieżący powinien być okresem poprawy szeroko podejmowanej jakości i efektywności działania.

§ 4.

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Przewodniczący Rady:
K. Dąbrowa

39

UCHWAŁA Nr 12

Rady Narodowej Miasta Krakowa
z dnia 29 kwietnia 1980 r.

w sprawie nazw niektórych ulic w Krakowie.

Na podstawie art. 15 ust. 2 pkt 7 i ust. 3 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz.U. z 1975 r. Nr 26, poz. 139, z 1977 r. Nr 11, poz. 44 i z 1978 r. Nr 14, poz. 61 i Nr 31, poz. 130) Rada Narodowa Miasta Krakowa uchwala, co następuje:

§ 1.

Zmienia się nazwy następujących ulic w Krakowie:

Dzielnica Kraków-Krowodrza:

1. ul. Zygmunta Bielskiego — na ul. Michała Wójcickiego,
2. Al. Inwalidów na odcinku od ul. Nawojki do ul. Mazowieckiej i część ul. Mazowieckiej od al. Inwalidów do al. Inwalidów do ul. Wrocławskiej — na Al. Kijowską,
3. ul. Franciszka Malinowskiego — na ul. Urodzajną.

Dzielnica Kraków-Nowa Huta:

ul. Kijowską — na ul. Karola Łowińskiego

§ 2.

Ulicom w Krakowie, które nie posiadają nazw, nadaje się następujące nazwy:

Dzielnica Kraków-Krowodrza:

Al. Mieczysława Małeckiego — alei biegnącej od ul. Vlastimila Hofmana do al. Waszyngtona.

Dzielnica Kraków-Śródmieście:

Bulwar Juliusza Lea — dla alei spacerowej, biegnącej od mostu Dębnickiego do mostu Grunwaldzkiego.

§ 3.

Przedłużeniom następujących ulic nadaje się dotychczasowe nazwy:

Dzielnica Kraków-Krowodrza:

ul. Ignacego Fika — w kierunku północnym do ul. Dożynkowej.

Dzielnica Kraków-Śródmieście:

1. Al. Juliusza Słowackiego — do Al. 29 listopada,
2. ul. Andrzeja Sokołowskiego — do ul. Henryka Wieniawskiego.

§ 4.

1. W uchwale nr 33 Rady Narodowej Miasta Krakowa z dnia 24 października 1977 r. w sprawie nazw niektórych

ulic i placów w Krakowie (Dz.Urz. Nr 22, poz. 99) skreśla się w § 2 — Dzielnica Kraków-Krowodrza pkt 7 — „Zygmunta Bielskiego” i pkt 39 „Michała Wójcickiego”.

2. W uchwale Nr 46 Rady Narodowej Miasta Krakowa z dnia 13 marca 1975 r. w sprawie nazw niektórych ulic w Krakowie (Dz.Urz. RN Nr 5, poz. 22) skreśla się w § 1 — Dzielnica Kraków-Śródmieście pkt 18 — „Franciszka Malinowskiego”.

§ 5.

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z mocą od dnia 29 kwietnia 1980 r.

Przewodniczący Rady:

K. Dąbrowa

40

ZARZĄDZENIE Nr 16

Prezydenta Miasta Krakowa
z dnia 10 kwietnia 1980 r.

w sprawie odstępowania od planu zagospodarowania przestrzennego Krakowskiego Zespołu Miejskiego.

Na podstawie art. 26 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 r. o planowaniu przestrzennym (Dz.U. z 1975 r. Nr 11 poz. 67 i Nr 10, poz. 91), § 7 ust. 4 uchwały Nr 148 Rady Ministrów, z dnia 9 lipca 1976 r. w sprawie zasad i trybu sporządzania, uzgadniania i zatwierdzania miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego (Monitor Polski Nr 31, poz. 135) i § 2 ust. 1 uchwały Nr 34 Rady Narodowej Miasta Krakowa z dnia 23 czerwca 1977 r. w sprawie zatwierdzenia planu zagospodarowania przestrzennego Krakowskiego Zespołu Miejskiego (Dz.Urz. RN m. Krakowa Nr 11, poz. 54) — zarządza się, co następuje:

§ 1.1. Od planu zagospodarowania przestrzennego Krakowskiego Zespołu Miejskiego, zatwierdzonego uchwałą Nr 34 Rady Narodowej Miasta Krakowa z dnia 23 czerwca 1977 r. (Dz.Urz. RN Nr 11, poz. 54) dokonuje się następującego odstępowania, a mianowicie: działkę Nr 110/2 położoną w północno-zachodniej części wsi Rząska o powierzchni 0,74 ha, przewidzianą według ustaleń planu do zalesienia — symbol B2 01.03 ZL, przeznacza się pod zabudowę o funkcji ośrodka produkcji rolniczej — symbol B2 01.15 RPO.

2. Odstępstwo od planu (ust. 1) przedstawia rysunek stanowiący załącznik do zarządzenia*).

§ 2. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Prezydent Miasta:

E. Barszcz

* nie ogłasza się

41

ZARZĄDZENIE Nr 17

Prezydenta Miasta Krakowa
z dnia 10 kwietnia 1980 r.

zmieniające zarządzenie w sprawie rewaloryzacji zespołów
zabytkowych Krakowa.

Na podstawie § 27 ust. 4 pkt 3 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 13 stycznia 1978 r. w sprawie statusu wojewody (Dz.U. z 1978 r. Nr 2, poz. 4 i z 1979 r. Nr 17, poz. 109) i § 2 pkt 3 uchwały Nr 186/74 Rady Ministrów z dnia 2 sierpnia 1974 r. w sprawie ochrony zespołów zabytkowych Krakowa oraz § 1 ust. 1 pkt 1 lit. b rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 15 sierpnia 1977 r. w sprawie określenia rodzajów spraw należących do administracji państwowej, które z upoważnienia terenowych organów administracji państwowej mogą załatwiać kierownicy terenowych zjednoczeń, przedsiębiorstw, zakładów i instytucji (Dz.U. Nr 27, poz. 115) zarządza się, co następuje:

§ 1. W zarządzeniu nr 3 Prezydenta Miasta Krakowa z dnia 24 stycznia 1978 r. w sprawie rewaloryzacji zespołów zabytkowych Krakowa (Dz.Ur. RN z 1978 r. Nr 3, poz. 6 i z 1979 r. Nr 15, poz. 45) wprowadza się następujące zmiany:

1) w § 1:

a) ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Zarząd realizuje zadania wynikające z programu odnowy zabytków i innych przedsięwzięć finansowych Wojewódzkiego Funduszu Odnowy Zabytków w Krakowie zatwierdzonego przez Radę Narodową Miasta Krakowa, a w szczególności kompleksowe naprawy, modernizację i rekonstrukcję zabudowy zespołów zabytkowych „Śródmieście” i „Kazimierz” w Krakowie uznanych za wymagające uporządkowania uchwałą nr 15 Rady Narodowej m. Krakowa z dnia 25 września 1969 r. (Dz.Ur. RN Nr 24, poz. 99)”;

b) skreśla się ust. 3,

2) w § 2:

pkt 4 otrzymuje brzmienie:

„4) zlecenie opracowania założeń techniczno-ekonomicznych rewaloryzacji (remontu), poszczególnych bloków oraz zatwierdzanie tych założeń”;

3) § 7 otrzymuje brzmienie:

„§ 7. Przedsięwzięcia związane z odnową, a także zabezpieczeniem i konserwacją zabytków finansuje się ze środków Wojewódzkiego Funduszu Odnowy Zabytków w Krakowie”.

2. W § 1 zarządzenia nr 91 Prezydenta Miasta Krakowa z dnia 31 grudnia 1977 r. w sprawie upoważnienia kierowników terenowych, zjednoczeń, przedsiębiorstw, zakładów i instytucji do załatwiania niektórych rodzajów spraw należących do administracji państwowej (Dz.Ur. RN Nr 1, poz. 1 i Nr 11, poz. 30) po pkt 1 dodaje się pkt 1 a w brzmieniu:

„1 a) Dyrektora Zarządu Rewaloryzacji Zespołów Zabytkowych Krakowa do zatwierdzania założeń techniczno-ekonomicznych kompleksowej rewaloryzacji oraz modernizacji obiektów i zespołów zabytkowych”.

§ 3. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia, z mocą od dnia 1 stycznia 1980 r.

Prezydent Miasta:
E. Barszcz

42

ZARZĄDZENIE Nr 19

Prezydenta Miasta Krakowa
z dnia 25 kwietnia 1980 r.

w sprawie opodatkowania podatkiem od wynagrodzeń przychodów z wynajmu pokoi gościnnych i domków campingowych.

Na podstawie § 2 ust. 3 i § 4 ust. 1 pkt 2 rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 28 lutego 1975 r. w sprawie opodatkowania niektórych przychodów podatkiem od wynagrodzeń (Dz.U. z 1975 r. Nr 9, poz. 55 i z 1977 r. Nr 16, poz. 65) zarządza się, co następuje:

§ 1. Opodatkowaniu podatkiem od wynagrodzeń podlegają przychody osób fizycznych z wynajmu pokoi gościnnych i domków campingowych na terenie:

- 1) miasta Krakowa i miast: Dobczyce, Myślenice, Skawina i Sułkowice oraz gmin: Dobczyce, Myślenice, Skawina, Sułkowice i Zabierzów, jeżeli liczba wynajmowanych pokoi gościnnych lub domków campingowych nie przekracza 10,
- 2) miast: Krzeszowice, Niepołomice, Słomniki i Wieliczka oraz gmin: Alwernia, Czernichów, Gdów, Igołomia-Wawrzeńczyce, Jerzmanowice-Przeginia, Kłaj, Kocmyrzów-Luborzyca, Krzeszowice, Liszki, Michałowice, Mogilany, Niepołomice, Pcim, Raciechowice, Skała, Słomniki, Sułoszowa, Tokarnia, Wieliczka, Wielka Wieś, Wiśniowa i Zielonki, jeżeli liczba wynajmowanych pokoi gościnnych lub domków campingowych nie przekracza 8.

§ 2. Zwolnienie od podatku od wynagrodzeń przychodów osiąganych z działalności określonej w § 1 ust. 1 pkt 1—4 rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 28 lutego 1975 r. w sprawie opodatkowania niektórych przychodów podatkiem od wynagrodzeń (Dz.U. z 1975 r. Nr 9, poz. 55 i z 1977 r. Nr 16, poz. 65) w roku uruchomienia tej działalności, przewidziane w § 4 ust. 1 pkt 2 tego rozporządzenia, stosuje się w miejscowościach określonych w § 1 niniejszego zarządzenia.

§ 3. Tracą moc zarządzenia i decyzje naczelników dzielnic, gmin oraz miast i gmin w sprawie określenia liczby wynajmowanych pokoi gościnnych i domków campingowych dla celów opodatkowania podatkiem od wynagrodzeń, a w szczególności:

- 1) zarządzenie nr 24 Naczelnika Dzielnicy Kraków-Krowodrza z dnia 1 października 1975 r. (Dz.Urz. RN Nr 23, poz. 109),
- 2) zarządzenie nr 18a Naczelnika Dzielnicy Kraków-Nowa Huta z dnia 27 czerwca 1975 r. (Dz.Urz. RN Nr 23, poz. 110),

- 3) zarządzenie nr 16 Naczelnika Dzielnicy Kraków-Podgórze z dnia 7 listopada 1975 r. (Dz.Urz. RN Nr 32, poz. 134),
- 4) zarządzenie nr 17 Naczelnika Dzielnicy Kraków-Śródmieście z dnia 10 listopada 1975 r. (Dz.Urz. Nr 29, poz. 117).

§ 4. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z mocą od 1 stycznia 1980 r.

Prezydent Miasta:

wz. J. Gajewicz

Wiceprezydent Miasta

Adres Redakcji i Administracji: Urząd Miasta Krakowa, Pl. Wiosny Ludów 3/4

Prenumerata roczna wynosi 110 zł

Wszelkie należności z tytułu prenumeraty, ogłoszeń oraz zakupu poszczególnych egzemplarzy uiszczają należy w Narodowym Banku Polskim VII Oddział Miejski, Kraków, konto nr 35073-5698-224 cz. 26, dz. 91, rozdz. 9142 § 64 na rachunek Wydziału Budżetowo-Gospodarczego.

ODBIORCA

Oplata pocztowa uiszczona gotówką

Cena zł 4.00